



CITTA' DI TORINO

**CIRCOSCRIZIONE VI**

CONS. CIRC.LE N. 111/2019

MECC. N. 201904173/89

PROVVEDIMENTO DEL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE VI

IL GIORNO 30 OTTOBRE 2019

Il Consiglio della Circoscrizione 6 è convocato nelle prescritte forme, per la seduta d'urgenza nella sala delle adunanze consiliari nel Centro Civico di Via San Benigno, 20, alla presenza dei seguenti membri:

AVRAMO	DI PUMPO	MANCINI
BARBIERI	FESTA	MANECCHIA
BERAUDO	GARCEA	MARTELLI
CAMBAI	GIORGITTO	PETRARULO
CANGELLI	LANZA	RUSSO
CATIZONE	LEDDA	SCAGLIOTTI
CECCARELLI	LICARI	SCIRETTI
CIAPPINA	LOMANTO	ZITO

In totale con la Presidente, Carlotta SALERNO, n. 25 Consiglieri.

Risultano assenti i Consiglieri: CATIZONE – MANECCHIA - RUSSO.

In totale n. 22 Consiglieri presenti

con l'assistenza del Segretario Paolo MANFREDI per discutere in

**SEDUTA PUBBLICA**

il seguente provvedimento così indicato all'Ordine del Giorno:

**ART. 42 COMMA 2. CONCESSIONE LOCALE MUNICIPALE SITO IN VIA BOTTICELLI, 217 ALL'ASSOCIAZIONE SPORTIVA DILETTANTISTICA ECLISSE.**

## CITTÀ DI TORINO

## CIRC. 6 - BARRIERA DI MILANO - FALCHERA - REGIO PARCO

## DELIBERAZIONE DI CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: ART. 42 COMMA 2. CONCESSIONE LOCALE MUNICIPALE SITO IN VIA BOTTICELLI, 217 ALL' ASSOCIAZIONE SPORTIVA DILETTANTISTICA ECLISSE.

La Presidente Carlotta Salerno a nome della Giunta Esecutiva, riferisce:

Con deliberazione del 17/7/2017 mecc. n. 2017 02452/010 i.e. il Consiglio Comunale ha approvato l'esternalizzazione della gestione sociale, in regime di convenzione, dell'impianto sportivo comunale "Bocciofila" di via Botticelli 217, con allegato il relativo schema di bando per l'individuazione del concessionario ai sensi e per gli effetti dell'art. 164 e seguenti della Parti I, II e III, Titolo I Capo I del D.Lgs. n. 50 del 18 aprile 2016 e s.m.i. e relativi atti attuativi.

Nella suddetta deliberazione sono stati previsti i criteri e gli indirizzi per la gestione sociale dell'impianto secondo quanto previsto dal nuovo testo del Regolamento Comunale n. 295 approvato con deliberazione del Consiglio Comunale del 12 dicembre 2012 mecc. 2012 04540/010 esecutiva dal 25 dicembre 2012.

Con successiva determinazione dirigenziale del 30/7/2018 mecc. n. 2018 43660/089 è stata approvata l'indizione della procedura negoziata di gara previa pubblicazione del bando di gara con aggiudicazione all'offerta economicamente più vantaggiosa, sulla base dell'esito dei lavori della Commissione giudicatrice, nominata ai sensi dell'art. 3 del vigente Regolamento n. 295 della Città di Torino, e dei parametri previsti nel disciplinare di gara.

Il bando di gara è stato pubblicato sul Notiziario Appalti del sito telematico della Città di Torino, sul sito della Circostrizione 6 a decorrere dal 24/9/2018.

Con determinazione dirigenziale del 7/12/2018 mecc. 2018 45786/089 si è proceduto all'aggiudicazione definitiva della gara in oggetto, ferme restando le condizioni sospensive dell'efficacia di aggiudicazione previste dalla normativa vigente, all'Associazione Sportiva Dilettantistica Eclisse con sede legale in Torino - corso Taranto 90/B - 10154 Torino - Codice Fiscale 97800260016.

Con determinazione dirigenziale del 30/4/2019 mecc. n. 2019 41979/089 si è dichiarata efficace l'aggiudicazione definitiva.

Il 5/6/2019, giorno della sottoscrizione del contratto e della consegna dell'impianto, il sig. Domenico Nardiello, referente dell'A.S.D. Girasole concessionaria uscente, presentava copia di una denuncia di furto rilasciata il 30/5/2019 al Commissariato di Pubblica Sicurezza "Barriera di Milano" e riguardante gran parte degli arredi presenti, di proprietà dello stesso denunciante. Si constatava altresì la mancanza delle 7 porte antipanico installate presso la bocciofila e di proprietà del Comune di Torino, per un valore economico di circa 7.000,00 euro; di conseguenza è stata presentata denuncia al Commissariato di P.S. da parte della Circostrizione, in data 12/6/2019, prot. 4895/4-90-5, conservata agli atti dell'Ufficio.

A seguito di tali eventi l'Associazione Sportiva Dilettantistica Eclisse comunicava con nota del 27/8/2019 n. prot. 5793 la propria rinuncia alla concessione.

Nelle more della nuova prossima procedura di gara si rende ora necessario preservare l'impianto da ulteriori furti, vandalismi e naturale depauperamento da abbandono. La Circostrizione ha pertanto individuato come soluzione rapida ed efficace la concessione gratuita

per un periodo limitato ad un anno dei locali di v. Botticelli 217 all'A.S.D. Eclisse per lo svolgimento di attività di socializzazione.

L'Associazione ha richiesto l'iscrizione al Registro delle Associazioni della Città di Torino in data 9/9/2019.

Pertanto si propone di accogliere la richiesta, concedendo a titolo gratuito la citata struttura, per il periodo richiesto, in quanto l'attività rientra nei casi di cui al punto B 2 dell'art. 5 fatti salvi i punti 1, 2, 4 e 5 della lettera A) dello stesso articolo, del "Regolamento per la concessione di locali da parte delle Circoscrizioni" n. 186, approvato con delibera del 28/1/1991 (n.mecc. 9007590/08) e successive modificazioni (n.mecc. 9204078/08 del 4/5/1992 e mecc.n. 200700545/094 del 19/3/2007), a cui si rimanda per l'applicazione del Regolamento di concessione locali della Circoscrizione 6, approvato con deliberazione n. mecc. 200100171/89 del 19/2/01, e successive modificazioni (n. mecc. 200111839/89 del 19/12/01 e n. mecc. 200601267/89 del 23/2/06).

Considerato l'interesse generale, anche alla luce del principio di sussidiarietà orizzontale ex art. 118 comma 4 Cost., alla valorizzazione di attività di privati o associazioni che concretizzino l'erogazione mediata di servizi di rilevanza collettiva, in materie di competenza dell'ente pubblico erogatore ed in mancanza di intervento istituzionale diretto, per la valorizzazione del territorio circoscrizionale, quale quella oggetto della presente concessione, per la quale si ribadisce non sussistere, ai sensi dell'art. 6 comma 9 del D.L. 78/2010, così come convertito dalla L. 122/2010, alcuna finalità di puro ritorno di immagine per l'ente pubblico, ma una preminente finalità di interesse collettivo per l'efficace sviluppo del territorio, la valorizzazione delle attività ed opportunità offerte ai cittadini, in particolare la prevenzione del degrado urbano e sociale, l'effettiva, e costituzionalmente orientata, cooperazione con soggetti terzi proficuamente sussidiari dell'ente nell'erogazione alternativa del servizio.

Il presente provvedimento comporta oneri di utenza a carico della Città di cui il servizio Controllo Utenze e Contabilità Fornitori ha preso atto con notifica del giorno 30/9/2019.

Le utenze a servizio dell'immobile di Via Botticelli n. 217, che saranno intestate alla Città, sono le seguenti:

- Gas metano: nr. contatore 52234573;
- Energia elettrica: nr. contatore 03042581;
- Acqua: codice utente 0010037936 - nr. contatore 590907939.

La Circoscrizione 6 si riserva l'uso del locale per proprie attività e si riserva altresì la facoltà di interrompere e/o sospendere in qualsiasi momento la concessione per sopravvenute esigenze di cui all'articolo 8 dello stesso Regolamento n. 186 ed in ogni caso di interesse pubblico.

Il beneficio economico, di Euro 26.100,00 oltre IVA, è stato stimato dalla Direzione Centrale Patrimonio Commercio e Sistema Informativo Area Patrimonio – Diritti Reali, Valorizzazioni e Valutazioni - Servizio Valutazioni ai sensi della Legge 537/1993 con nota n° prot. 15943 del 05/12/2016, è da intendersi quale contributo che rientra nei criteri disciplinati dal Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici economici n. 373 approvato con deliberazione n. mecc. 2014-06210, C.C. del 14/09/2015, esec. dal 28/09/2015, in vigore dal 1 Gennaio 2016.

La concessione avrà la durata di 1 anno dalla data di sottoscrizione del disciplinare di concessione.

L'argomento è stato discusso nella riunione della I Commissione di Lavoro del 18 settembre 2019.

#### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

- Visto il Testo Unico delle leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con

D.L.vo n. 267 del 18 agosto 2000;

- Visto lo Statuto della Città, approvato dal Consiglio Comunale con deliberazione n. 14 del 7 febbraio 2011 n. mecc. 201008431/002 e successive modificazioni;

- Visto il Regolamento del Decentramento n. 374 approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 17/12/2015 (mecc. 201502280/094), il quale fra l'altro, all'art. 42 comma 2, dispone in merito alle "competenze proprie" attribuite ai Consigli Circoscrizionali, a cui appartiene l'attività in oggetto;

- Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del suddetto Testo Unico sono:

- favorevole sulla regolarità tecnica;

- favorevole sulla regolarità contabile;

- Viste le disposizioni legislative sopra richiamate.

#### PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

1. Di approvare, per i motivi espressi in narrativa, l'utilizzo a titolo gratuito all'Associazione Sportiva Dilettantistica Eclisse con sede legale in Torino - corso Taranto 90/B - 10154 Torino – Codice Fiscale 97800260016, nella persona del Legale Rappresentante Pietro Bertino nato a Palermo (PA) il 24/2/1964 c.f. BRTPTR64B24G273C, residente in corso Taranto 90/B – Torino, della struttura di Via Botticelli 217, per anni 1 dalla data di sottoscrizione del disciplinare di concessione.  
La predetta concessione è rilasciata in quanto le attività rientrano nei casi di cui al punto B 2 dell'art. 5 fatti salvi i punti 1, 2, 4 e 5 della lettera A), del "Regolamento per la concessione di locali da parte delle Circoscrizioni" n. 186, approvato con delibera del Consiglio Comunale del 28 gennaio 1991 (n.mecc. 9007590/08) e successive modificazioni (n.mecc. 9204078/08 del 4/5/1992 e mecc.n. 200700545/094 del 19/3/2007), a cui si rimanda per l'applicazione del Regolamento di concessione locali della Circoscrizione 6, approvato con deliberazione n. mecc. 200100171/89 del 19/2/01, e successive modificazioni (n. mecc. 200111839/89 del 19/12/01 e n. mecc. 200601267/89 del 23/2/06).
2. Di rinviare a successivo atto dirigenziale l'approvazione e la stipula della concessione con la suddetta Associazione.
3. Di riservare alla Circoscrizione la facoltà, ai sensi dell'art. 8 del Regolamento di concessione locale della Circoscrizione 6, approvato con deliberazione n. mecc. 200100171/89 del 19/2/01, e successive modificazioni (n. mecc.200100839/89 del 19/12/01 e n. mecc. 20061267/89 del 23/2/06) di sospendere o revocare la concessione, qualora si manifestino prioritarie esigenze per attività della Circoscrizione deliberate dal Consiglio Circoscrizionale o in presenza di situazioni imprevedibili che non consentano la prosecuzione dell'utilizzo dei locali da parte del concessionario e/o per il mancato rispetto delle condizioni a cui è subordinata la concessione.
4. Di dichiarare, attesa l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, comma 4 del D. Lgs. 18/8/00 n. 267.

Si dà atto che:

– l'Associazione Sportiva Dilettantistica Eclisse ha presentato la dichiarazione concernente il rispetto del disposto dell'art. 6 comma 2 del D.L. 78/2010, così come convertito dalla L. 122/2010, in relazione all'erogazione degli emolumenti agli organi collegiali;

– il contributo concesso rientra nei criteri disciplinati dal Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi, e di altri benefici economici n. 373, approvato e facente parte

integrante della deliberazione del Consiglio Comunale in data 14 settembre 2015, n. mecc. 2014-06210/049, esecutiva dal 28 settembre 2015, in vigore dal 1 gennaio 2016;

– il beneficiario del contributo, ai sensi dell'art.4 comma 3 del Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi n. 373 e della deliberazione del C.C. n.mecc. 201900818/24 del 25/3/2019, non ha pendenze di carattere amministrativo nei confronti della Città;

– è stata acquisita apposita dichiarazione ai sensi dell'art. 1 comma 9 lett. e) Legge 190/2012, conservata agli atti del Servizio.

– il presente provvedimento non rientra, per natura e contenuti, fra quelli assoggettati alla Valutazione di Impatto Economico, come risulta dal documento conservato agli atti.

Per quanto sopra esposto il Consiglio, con votazione palese per alzata di mano, accertato e proclamato il seguente esito:

PRESENTI	22
VOTANTI	22
FAVOREVOLI	22
CONTRARI	/
ASTENUTI	/

#### DELIBERA

1. Di approvare, per i motivi espressi in narrativa, l'utilizzo a titolo gratuito all'Associazione Sportiva Dilettantistica Eclisse con sede legale in Torino - corso Taranto 90/B - 10154 Torino – Codice Fiscale 97800260016, nella persona del Legale Rappresentante Pietro Bertino nato a Palermo (PA) il 24/2/1964 c.f. B RTPTR64B24G273C, residente in corso Taranto 90/B – Torino, della struttura di Via Botticelli 217, per anni 1 dalla data di sottoscrizione del disciplinare di concessione.

La predetta concessione è rilasciata in quanto le attività rientrano nei casi di cui al punto B 2 dell'art. 5 fatti salvi i punti 1, 2, 4 e 5 della lettera A), del "Regolamento per la concessione di locali da parte delle Circoscrizioni" n. 186, approvato con delibera del Consiglio Comunale del 28 gennaio 1991 (n.mecc. 9007590/08) e successive modificazioni (n.mecc. 9204078/08 del 4/5/1992 e mecc.n. 200700545/094 del 19/3/2007), a cui si rimanda per l'applicazione del Regolamento di concessione locali della Circoscrizione 6, approvato con deliberazione n. mecc. 200100171/89 del 19/2/01, e successive modificazioni (n. mecc. 200111839/89 del 19/12/01 e n. mecc. 200601267/89 del 23/2/06).

2. Di rinviare a successivo atto dirigenziale l'approvazione e la stipula della concessione con la suddetta Associazione.
3. Di riservare alla Circoscrizione la facoltà, ai sensi dell'art. 8 del Regolamento di concessione locale della Circoscrizione 6, approvato con deliberazione n. mecc. 200100171/89 del 19/2/01, e successive modificazioni (n. mecc.200100839/89 del 19/12/01 e n. mecc. 20061267/89 del 23/2/06) di sospendere o revocare la concessione, qualora si manifestino prioritarie esigenze per attività della Circoscrizione deliberate dal Consiglio Circoscrizionale o in presenza di situazioni imprevedibili che non consentano la prosecuzione dell'utilizzo dei locali da parte del concessionario e/o per il mancato rispetto delle condizioni a cui è subordinata la concessione.

Si dà atto che:

- l'Associazione Sportiva Dilettantistica Eclisse ha presentato la dichiarazione concernente il rispetto del disposto dell'art. 6 comma 2 del D.L. 78/2010, così come convertito dalla L. 122/2010, in relazione all'erogazione degli emolumenti agli organi collegiali;
- il contributo concesso rientra nei criteri disciplinati dal Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi, e di altri benefici economici n. 373, approvato e facente parte integrante della deliberazione del Consiglio Comunale in data 14 settembre 2015, n. mecc. 2014-06210/049, esecutiva dal 28 settembre 2015, in vigore dal 1 gennaio 2016;
- il beneficiario del contributo, ai sensi dell'art.4 comma 3 del Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi n. 373 e della deliberazione del C.C. n.mecc. 201900818/24 del 25/3/2019, non ha pendenze di carattere amministrativo nei confronti della Città;
- è stata acquisita apposita dichiarazione ai sensi dell'art. 1 comma 9 lett. e) Legge 190/2012, conservata agli atti del Servizio.
- il presente provvedimento non rientra, per natura e contenuti, fra quelli assoggettati alla Valutazione di Impatto Economico, come risulta dal documento conservato agli atti.

Il Consiglio di Circoscrizione, con distinta votazione palese (PRESENTI 22 – VOTANTI 22 – FAVOREVOLI 22) dichiara, vista l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, IV comma del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs 18 agosto 2000 n. 267.